

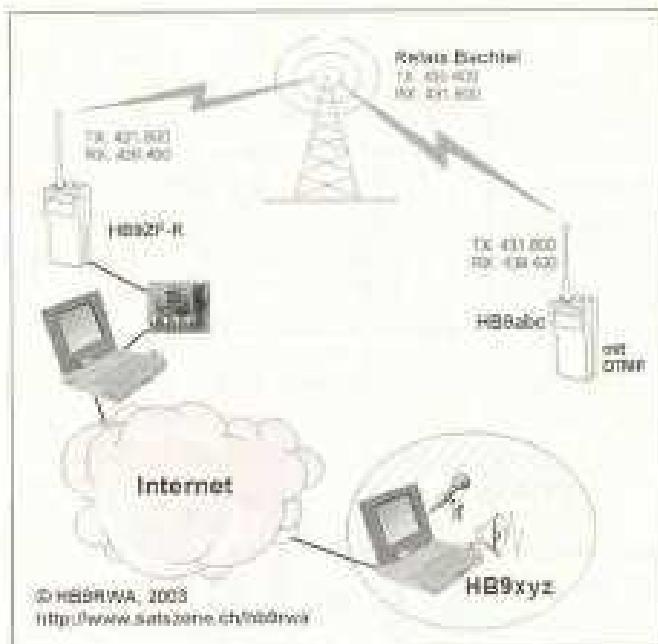
Comment donner un nouvel élan à nos relais trop silencieux?

Eh bien, en Valais, grâce à deux HB3, HB3YBD Thierry et HB3YAW Nicolas, HB9Y Roc Blanc, sur 438.650 accueille depuis la mi-décembre, des OM's de tous les coins du monde, autant bizarre que cela puisse paraître.

L'aventure commence suite à quelques essais discrets entre Nicolas et Thierry, qui en parle à Charly, HB9ADJ et après un téléphone avec moi, celui-ci installe la liaison.

Et depuis ce jour, rare on été les heures de silence sur notre relais du bas Valais, HB9Y-R. Grâce à EchoLink, car c'est de lui qu'il s'agit, de longs et sympathiques QSOs ont été faits avec des Québécois(es), entre Noël et nouvel an jusqu'à tôt le matin...

Un Japonais en QSO avec Michel HBGREZ en mobile, un randonneur du côté de Glaris, HB9WQ Hugo en portable via le relais HB9GL linké sur HB9Y et de ce côté de la montagne, j'étais en portable devant la maison, profitant du soleil et du sympa QSO.



Du côté du Haut-Valais, grâce à Marco, HB9UOC HB9Y-L Moosalpe 438.675 est également QRV sur Internet. Tout cela grâce à EchoLink, un petit mot magique, mais...

The screenshot shows the EchoLink software interface with the following details:

- Connected - HB9YWA** at the top left.
- Connected stations:**
 - HB9Y-R (438.650)
 - HB9UOC (438.675)
 - HB9Bachet (431.400)
 - HB9abdo (431.600)
 - HB9xyz (431.600)
- Station Information for HB9Y-R:**
 - Location: On Châtel - Gressoney
 - Country: Switzerland
 - City: Gressoney-Saint-Jean
 - Region: Aosta Valley
 - Address: Via delle Alpi 10
 - Latitude: 45°45'00" N
 - Longitude: 10°00'00" E
 - Altitude: 1000 m
 - Antenna: 10m
 - Power: 100W
 - Modulation: PSK31
 - Call Sign: HB9Y-R
 - Frequency: 438.650 MHz
 - Mode: SSB
 - Comments: EchoLink
- Statistics:**

From	To	Total
Relay	100	21
Link	100	21
Direct	100	19
Total	100	170
- Bottom Left:** Buttons for **Leave Room**, **Enter Room**, **Connect to**, **HB9Y-R**, **Relay-List**, **Relay-List**, and **Relay-List**.
- Bottom Right:** Buttons for **Connected**, **Leave**, and **Send**.

Qu'est-ce que EchoLink?

EchoLink est un programme qui utilise la technologie VoIP (Voice Over IP), en clair la voix via IP.

Internet se trouve au milieu de tout ça, il relie les radioamateurs du monde entier, soit de PC à PC, soit de PC à un relais, soit de relais à relais, les relais étant eux connectés à Internet. La procédure est très simple, je la décris ci-après en 3 variantes.

– Connexion via radio au relais. Aucun besoin particulier, j'utilise ma radio comme d'habitude, en portable, mobile ou fixe, sauf que je risque d'avoir un Australien en QSO, si celui-ci c'est connecté à notre relais avec son PC par EchoLink. Super pour améliorer les langues étrangères!

– Deuxième variante, toujours en UHF sur le relais, je discute avec un OM en portable ou mobile, dans un autre coin du monde; celui-ci c'étant connecté à notre relais en passant par son relais local. Les deux relais sont linké via Internet et EchoLink, par l'utilisation de codes DTMF.

– 3ème variante, c'est moi qui suis devant mon PC, et me connecte au reste du monde, soit à un relais, soit à un OM particulier. Qu'est-ce qu'il me faut de particulier?

Un PC, tournant avec Windows 95 au minimum (ou Linux), une carte son, un micro et des haut-parleurs, et le soft EchoLink.

Pour télécharger EchoLink, allez sur le site du créateur: www.echolink.org, une description en anglais explique le tout. Dans la rubrique Download, avant de pouvoir télécharger le programme, ou du moins avant de pouvoir l'utiliser, si vous passez par un autre chemin, vous devez saisir votre call, qui sera contrôlé, car le soft est limité aux radioamateurs. Il se peut que l'auteur ne puisse pas vérifier la validité de votre call, et vous demande une copie de votre licence par Fax ou E-mail. Un jour après votre envoi, vous êtes relié au monde entier.

Il ne vous reste qu'à monter le volume, régler le micro, cliquer sur un OM ou un relais pour être QRV.

Au moment où j'écris ces mots, 1230 stations sont QRV dans le monde, en Suisse, 22 stations, dont 5 relais, 2 en Valais, HB9Y-R, HB9Y-L, un à Zürich, HB9ZF-R, un à Glaris, HB9GL-R et un au Pilatus, Nidwald, HB9UF-R.

Ce qui est génial, c'est que vous conversez avec un Américain ou un Africain, comme dans un QSO local, qualité souvent parfaite.

Plus d'informations sur www.echolink.fr.htm

Au plaisir de vous contacter: HB9DVD, Marc

(Deutsche Übersetzung im nächsten old man)



ECHO

Zum erste- zum zwaite- zum dritte Mool

So tönte es in der Militär-Baracke auf der Birch am letzten Samstag des Jahres 2002.

Die Einladung zu diesem zur Tradition gehörenden Silvestertreffen hat viele oms aus nah und fern angelockt, die Ankündigung einer Versteigerung hat dem Treffen einen besonderen Reiz gegeben, sodass schon vor Beginn der Raum mehr als gut besetzt war, für die kulinarische Seite war wie immer Toni und seine Crew besteris besorgt. Dem Aufruf zur Entrümpelung des Shack war ein voller Erfolg beschieden, da hal sich vom Transceiver über die Magnetantenne, Koaxschalter und Drehkondensator alles angesammelt, und nicht etwa «alter Mist».

Die Schnäppchenjäger prüften immer wieder mit Argusaugen was sich so mit der Zeit alles auf den Tischen ansammelte, sodass es dem «Ausrüster» Hans HB9DRJ gelang, durch geschicktes Anpreisen des Materials gute Preise zu erzielen. Der vorgesehene erzielte Erlös aus der Versteigerung bescherte dem Ortsverband A09 ein Geschenk in Form eines TNC4, für das Packet Relais Netz von dem auch wir Basler in der Region profitieren.

Es kam aber alles anders als vorgesehen – da so viel Material zusammen kam, währ innert kurzer Zeit der Betrag von Fr. 800.– für den TNC erreicht, und die Tische waren immer noch voll mit Material, da verkündete Toni HB9EBV, dass wir die Versteigerung weiterführen und der Erlös einer unwettergeschädigten Familie in Graubünden zugute kommen soll, von da an rollte der Rubel und es wurden